



## ZMLUVA O DIELO č. B/9000636/66/11

uzavretá podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov na investičnú akciu „Donovaly – Doplňujúci vodný zdroj a rozšírenie vodovodu – vrátenie poľnohospodárskej pôdy použitej na nepoľnohospodársky účel do pôvodného stavu a rekultivácia lesných pozemkov“  
(ďalej len „Zmluva“)

### Článok I. Zmluvné strany

- 1. Objednávateľ:** Stredoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.  
Partizánska cesta 5, 974 00 Banská Bystrica  
Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica,  
Odd.: Sa, VI.č.: 705/S  
Za ktorú koná: Ing. Vladimír Svrbický, predseda predstavenstva a.s.  
Ing. Marek Žabka, člen predstavenstva a.s.  
Osoby oprávnené konať vo veciach Zmluvy:  
• vo veciach zmluvných: JUDr. Ivan Daniš  
• vo veciach technických s právom dielo prevziať: Ing. Marek Žabka alebo ním poverené osoby  
IČO: 36056006 DIČ: 2020095726 IČ DPH: SK 2020095726  
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka a.s., pobočka Banská Bystrica  
Číslo účtu: 7200 312/0200  
(ďalej len „Objednávateľ“)
- 2. Zhotoviteľ:** Ing. Marek Sýkorka - AGRO SyM  
Tr.SNP 34, 974 01 Banská Bystrica  
Zapísaný v Živnostenskom registri Obvodný úrad Banská Bystrica,  
Číslo živnostenského registra: 601-15446  
Osoby konajúce za Zhotoviteľa -Ing.Marek Sýkorka, obchod.manažér-majiteľ  
Osoby oprávnené konať vo veciach Zmluvy- Ing.Marek Sýkorka, obchod.manažér-majiteľ  
IČO 36052035, 1020059601, SK1020059601  
(ďalej len „Zhotoviteľ“)  
(spolu Objednávateľ a Zhotoviteľ ďalej len „zmluvné strany“)
- Východiskové údaje:**
- Názov Stavby: „Donovaly – Doplňujúci vodný zdroj a rozšírenie vodovodu“ (ďalej len „Stavba“)
- Miesto Stavby: k.ú. Donovaly a k.ú. Motyčky
- Doba realizácie Stavby: 18 mesiacov
- Projekt: Bilancia skrývky humusového horizontu a projekt spätnej rekultivácie pri použití poľnohospodárskej pôdy na iné účely do jedného roka č. 08ZK0029 zo dňa 27.11.2008 spracovaný: Ing. Ján Janec - MMJ, Haškova 6017/30, 97411 Banská Bystrica, IČO: 33763178  
Plán rekultivácie lesných pozemkov na akciu Dočasné vyňatie lesných pozemkov na dobu 3 rokov v k.ú. Donovaly na parcelách registra C-KN č. 3540/22, 3540/1 pre stavbu Donovaly Doplňujúci vodný zdroj a rozšírenie vodovodu č. 7190258 sracovaný: Národné lesnícke centrum, T.G.Masaryka 22, 960 92 Zvolen, IČO: 42001315  
(spolu ďalej len „Projekt“)
- Investor (stavebník): Stredoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.

## Článok II. Predmet Zmluvy

1. Zhotoviteľ, ako odborne spôsobilá osoba, sa zaväzuje za podmienok dohodnutých v Zmluve, že pre Objednávateľa vykoná predmet plnenia v zmysle Zmluvy a jeho výsledok odovzdá Objednávateľovi. Predmet plnenia v zmysle Zmluvy pozostáva z nasledovných činností:
  - a) vrátenie poľnohospodárskej pôdy použitej na nepoľnohospodársky účel do pôvodného stavu – technická rekultivácia;
  - b) vrátenie poľnohospodárskej pôdy použitej na nepoľnohospodársky účel do pôvodného stavu – biologická rekultivácia;
  - c) rekultivácia lesných pozemkov.
2. Medzi povinnosti Zhotoviteľa pri realizácii činností v zmysle čl. II. bod 1. Zmluvy patrí, najmä:
  - a) zabezpečenie vrátenia poľnohospodárskej pôdy do pôvodného stavu;
  - b) rekultivácia lesných pozemkov;
  - c) vypracovanie návrhu protokolu o vykonaní a skončení rekultivácie.
3. Objednávateľ sa zaväzuje poskytnúť Zhotoviteľovi dohodnutú súčinnosť, dielo po jeho riadnom vykonaní od Zhotoviteľa prevziať a za jeho riadne vykonanie zaplatiť Zhotoviteľovi cenu dohodnutú v Zmluve.

## Článok III. Podmienky vykonania diela

1. Objednávateľ sa zaväzuje, že počas realizácie diela poskytne Zhotoviteľovi nevyhnutné spolu-pôsobenie spočívajúce najmä v odovzdaní doplňujúcich údajov, vyjadrení a stanovísk, ktorých potreba vznikne v priebehu plnenia Zmluvy a môže ich obstarat' iba Objednávateľ. Dohodnuté spolupôsobenie podľa tohto bodu poskytne Objednávateľ Zhotoviteľovi najneskôr do 10 dní od ich vyžiadania Zhotoviteľom, ak sa v jednotlivých prípadoch nedohodne inak.
2. Po dobu omeškania Objednávateľa s poskytnutím dohodnutého spolupôsobenia nie je Zhotoviteľ v omeškani so splnením záväzku realizovať predmet plnenia v termínoch dohodnutých v Zmluve.
3. Súčasťou diela podľa Zmluvy je i účasť Zhotoviteľa na konaniach, ktorých predmetom bude posúdenie, oponentúra a schválenie vykonávania diela orgánmi a organizáciami na to určenými a zapracovanie prípadných pripomienok a požiadaviek uplatnených na týchto konaniach v termínoch určených Objednávateľom.
4. Pri vykonávaní diela Zhotoviteľ postupuje samostatne pri dodržiavaní všeobecne záväzných právnych predpisov, STN upravujúcich výkon takýchto prác, rozhodnutia o odňatí poľnohospodárskej pôdy pre nepoľnohospodársky účel, rozhodnutia o vyňatí lesných pozemkov, Projektu, súťažných podkladov a požiadaviek Objednávateľa, najmä podľa zákona č. 220/2004 Z.z. o ochrane a využívaní poľnohospodárskej pôdy a o zmene zákona č. 245/2003 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, zákona č. 326/2005 Z.z. o lesoch v znení neskorších predpisov, vyhlášky č. 508/2004 Z.z., ktorou sa vykonáva §27 zákona č. 220/2004 Z.z. o ochrane a využívaní poľnohospodárskej pôdy a o zmene zákona č. 245/2003 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov, vyhlášky č. 12/2009 Z.z. o ochrane lesných pozemkov pri územnoplánovacej činnosti a pri ich vyňatí a obmedzení z plnenia funkcií lesov a normy STS EV 4471-84.
5. Zhotoviteľ je povinný vykonať dielo podľa Zmluvy vlastné náklady a nebezpečenstvo (§ 537 Obchodného zákonníka) a v čase dohodnutom v Zmluve.
6. Zhotoviteľ sa zaväzuje realizovať dielo (všetky jeho činnosti) osobou (osobami) na to oprávnenou v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov.
7. Zhotoviteľ nesmie dielo ako celok odovzdať na zhotovenie inej osobe. Zhotoviteľ zodpovedá za celú činnosť pri vykonávaní diela a za porušenie zodpovednosti alebo zanedbanie povinnosti svojich poddodávateľov pri realizácii diela.
8. Zhotoviteľ bude v rámci plnenia Zmluvy poskytovať svoje služby s odbornosťou, primeranou starostlivosťou, účinnosťou a opatrnosťou a v súlade s najlepšími postupmi danej profesie.

9. Pri výkone činností podľa Zmluvy je Zhotoviteľ povinný rešpektovať zásady hospodárnosti, efektívnosti a spolupráce s Objednávateľom. Od Zhotoviteľa sa požaduje objektívny, nezávislý, tvorivý a profesionálny prístup.
10. Všetky správy a údaje, výpočty a podkladové záznamy alebo materiály, ktoré Zhotoviteľ v rámci plnenia Zmluvy získa, vypracuje a pripraví, sa považujú za dôverné a zostávajú jednoznačne vo vlastníctve Objednávateľa. Pri skončení Zmluvy Zhotoviteľ všetky také dokumenty a dáta odovzdá Objednávateľovi. Kópie dokumentov a údajov si môže nechať, ale bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa ich nesmie použiť na iné účely, ako pri plnení Zmluvy.
11. Počas doby plnenia Zmluvy, aj po jej skončení bude Zhotoviteľ zachovávať obchodné a profesionálne tajomstvo. Preto Zhotoviteľ bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa nikdy žiadnemu subjektu neoznámia akékoľvek informácie, ktoré mu boli oznámené, alebo ktoré sami získali pri plnení záväzkov podľa Zmluvy. Nebude tiež zverejňovať žiadne informácie o doporučeníach, ktoré predložil Objednávateľovi počas plnenia Zmluvy, alebo ako výsledok Zmluvy. So všetkými informáciami a dokumentmi, ktoré Zhotoviteľ získa v súvislosti s touto Zmluvou, bude zaobchádzať ako s dôvernými a súkromnými údajmi. Okrem potrieb plnenia Zmluvy nespístupní bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa žiadne údaje o Zmluve. Toto ustanovenie neplatí v prípade, že ide o informácie verejného charakteru, informácie ktoré boli zverejnené tretím stranám, informácie ktorých zverejnenie je požadované všeobecne záväznými právnymi normami.
12. Objednávateľ je oprávnený kontrolovať vykonávanie diela Zhotoviteľom. Ak zistí, že Zhotoviteľ vykonáva dielo v rozpore s dohodnutými podmienkami alebo určenými postupmi, je oprávnený požadovať ich odstránenie. Ak Zhotoviteľ tak neurobí ani v primeranej lehote, ktorú mu Objednávateľ na odstránenie nedostatkov poskytne alebo takýto postup je nepochybne podstatným porušením podmienok dohodnutých v Zmluve alebo podľa Zmluvy, je Objednávateľ oprávnený od Zmluvy odstúpiť. Právo Objednávateľa na náhradu škody v plnej výške a zmluvnú pokutu tým nie je dotknuté. Nevykonanie kontroly vykonávania diela zo strany Objednávateľa nezavahuje Zhotoviteľa zodpovednosti za vady diela.
13. Za koordináciu plnenia úloh na pracovisku z hľadiska bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a za bezpečnosť a ochranu zdravia osôb, ktoré sú oprávnené zdržiavať sa v priestore pracoviska podľa zákona č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a vyhl. SÚBP a SBÚ č. 374/1990 Zb. o bezpečnosti práce a technických zariadení pri prácach zodpovedá Zhotoviteľ.
14. Zhotoviteľ je povinný na svoje náklady počas realizácie diela, zaistiť bezpečnosť všetkých osôb oprávnených byť na pracovisku, udržiavať pracovisko v takom stave, aby sa predišlo ohrozeniu spomínaných osôb.
15. Zhotoviteľ je povinný na svoje náklady vykonať všetky potrebné kroky na ochranu životného prostredia na pracovisku a mimo neho tak, aby sa zamedzilo škodám alebo ohrozeniu osôb alebo majetku verejnosti, alebo nepriaznivým účinkom, ktoré sú dôsledkom emisných škodlivín, prachu, hluku alebo ďalších nepriaznivých vplyvov pri vykonávaní jeho prác.

### Článok III. Termíny plnenia a splnenia

1. Termíny realizácie diela:
  - začatie: dňom doručenia písomnej výzvy Objednávateľa
  - realizácia diela: podľa vzájomne odsúhlaseného harmonogramu v súlade s vecnou a časovou koordináciou výstavby na základe časovej postupnosti realizácie Stavby
  - ukončenie diela: po predložení protokolu o vykonaní a skončení rekultivácie príslušnému orgánu ochrany poľnohospodárskej pôdy a oznámení ukončenia rekultivácie príslušnému orgánu lesného hospodárstva
2. Miesto splnenia: sídlo Objednávateľa na Partizánskej cesta 5, 974 00 Banská Bystrica
3. Zmluva nadobúda platnosť podpísaním oboma zmluvnými stranami v lehote viazanosti ponúk. Účinnosť nadobudne vydaním administratívneho nariadenia Objednávateľa, ktorým sa stanoví dátum začiatku plnenia Zmluvy, za predpokladu splnenia podmienky v zmysle čl. IX. bod 7. Zmluvy a podmienok stanovenými platnými právnymi predpismi.

4. Zmluva zaniká v prípade, ak Úrad pre verejné obstarávanie Slovenskej republiky nariadi zrušiť použitý postup zadávania zákazky v zmysle Zmluvy.

#### Článok IV. Cena a platobné podmienky

1. Cena za dielo podľa Zmluvy je určená dohodou zmluvných strán podľa zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov, považuje sa za maximálnu cenu, s jej platnosťou do skutočného termínu ukončenia diela a jeho odovzdania Objednávateľovi vo výške:

<b>Cena spolu za dielo bez DPH</b>	<b>41 892,92 Eur</b>
<b>DPH 20%</b>	<b>8 378,58 Eur</b>
<b>Cena spolu za dielo vrátane DPH</b>	<b>50 271,50 Eur</b>

Podrobnú špecifikáciu ceny obsahuje Príloha č. 1 Zmluvy ako jej neoddeliteľná súčasť.

2. K dohodnutej cene účtuje Zhotoviteľ DPH podľa predpisov platných v čase fakturácie.
3. V dohodnutej cene sú zahrnuté všetky náklady Zhotoviteľa spojené so splnením záväzkov podľa Zmluvy. Zhotoviteľ je plne oboznámený s obsahom a rozsahom predmetu plnenia podľa Zmluvy, správne vyhodnotil a ocenil všetky práce, ktoré sú nevyhnutné pre riadne splnenie Zmluvy. Zhotoviteľ pri stanovení ceny vychádzal z preverenia miestnych podmienok a skontrolovania Projektu, v dohodnutých podmienkach uplatnil všetky svoje požiadavky na Objednávateľa známe ku dňu uzatvorenia Zmluvy týkajúce sa predmetu plnenia.
4. Ak na základe dohody zmluvných strán dôjde k zmene v špecifikácii alebo rozsahu predmetu plnenia podľa Zmluvy, budú príslušne ustanovenia Zmluvy upravené a to na základe dohody zmluvných strán dodatkom k Zmluve.
5. Preddavky Objednávateľ neposkytuje a Zhotoviteľ ich ani nebude požadovať.
6. Zhotoviteľovi vznikne právo len na úhradu prác skutočne vykonaných a písomne potvrdených zástupcom Objednávateľa. Ak Zhotoviteľ vykonaná práce chybne nebudú mu uhradené. Práce, ktoré nezodpovedajú Zmluve, musí Zhotoviteľ na vlastné náklady odstrániť a nahradiť bezchybnými.
7. Cena za dielo bude platená Zhotoviteľovi splátkami vo väzbe na zrealizované vecné plnenie ako čiastkové platby na základe skutočne vynaložených, odôvodnených a riadne preukázaných výdavkov 1x za mesiac na základe overených zisťovacích protokolov a súpisov vykonaných prác, v ktorých bude uvedené množstvo merných jednotiek a ich ocenenie v súlade so Zmluvou maximálne však do výšky 90% ceny diela. Súčasťou každej faktúry (čiastkovej, konečnej), musí byť podrobný súpis skutočne vykonaných prác potvrdený zástupcom Objednávateľa. Zvyšných 10% ceny diela bude Zhotoviteľovi vyplatených po predložení protokolu o vykonaní a skončení rekultivácie príslušnému orgánu ochrany poľnohospodárskej pôdy a oznámení ukončenia rekultivácie príslušnému orgánu lesného hospodárstva Objednávateľom na základe konečnej faktúry.
8. Podkladom pre zaplatenie ceny za dielo bude konečná faktúra vystavená Zhotoviteľom (so zohľadnením čiastkových faktúr).
9. Zhotoviteľovi vznikne právo na zaplatenie ceny za dielo len ak dielo vykoná riadne a včas a odovzdá ho Objednávateľovi v mieste plnenia zápisom o odovzdaní a prevzatí diela.
10. Faktúra ako platobný doklad musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa zákona č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v platnom znení.
11. Faktúra musí byť vyhotovená a zaslaná Objednávateľovi v šiestich origináloch v slovenskom jazyku.
12. Každá faktúra bude obsahovať:
  - označenie „čiastková“ alebo „konečná“ faktúra“ a jej číslo;
  - podrobnú špecifikáciu prác, ktoré sa fakturujú;
  - obchodné meno a sídlo Objednávateľa;
  - obchodné meno a sídlo Zhotoviteľa;
  - dátum vyhotovenia faktúry;
  - dátum dodania služby;
  - lehota splatnosti faktúry;

- číslo a názov zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku;
  - číslo a názov Zmluvy;
  - názov a adresa banky Zhotoviteľa;
  - číslo účtu Zhotoviteľa (vrátane čísla v tvare IBAN);
  - fakturovaná suma bez DPH, sadzba a výška DPH a celková fakturovaná suma;
  - pečiatka a podpis oprávnenej osoby.
13. Lehota splatnosti faktúry je 90 dní od jej doručenia. V pochybnostiach sa má za to, že faktúra bola doručená tretí deň od jej odoslania.
14. Ak bude faktúra obsahovať nesprávne alebo neúplné údaje, alebo bude vystavená v rozpore s podmienkami dohodnutými v Zmluve, je Objednávateľ oprávnený faktúru Zhotoviteľovi vrátiť s uvedením vytykánych nedostatkov faktúry. Zhotoviteľ je povinný faktúru podľa charakteru nedostatku opraviť alebo vystaviť novú. Nová lehota splatnosti faktúry začína plynúť až dňom doručenia opravenej faktúry alebo novej faktúry.
15. Za deň úhrady sa považuje deň odpísania prostriedkov z účtu Objednávateľa.
16. Prijatím faktúry sa vylučujú ďalšie dodatočne uplatňované nároky Zhotoviteľa k dielu.
17. Zhotoviteľ nie je oprávnený postúpiť, zriadiť záložné právo a factoring k svojim pohľadávkam voči Objednávateľovi alebo k iným pohľadávkam vzniknutým podľa Zmluvy alebo s ňou súvisiacimi bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa.

#### Článok V. Odovzdanie a prevzatie diela

1. Pripravenosť diela na odovzdanie a prevzatie Zhotoviteľ Objednávateľovi oznámi písomne.
2. Na základe doručeného oznámenia vypíše Objednávateľ termín odovzdávacieho a preberacieho konania.
3. Zhotoviteľ je povinný k odovzdávaciemu a preberaciemu konaniu pripraviť na odovzdanie všetky doklady osvedčujúce akosť a kompletnosť diela.
4. O výsledku preberacieho konania bude spísaná zápisnica/protokol.
5. Ak pri odovzdaní a prevzatí diela budú zistené vady alebo nedorobky, je Objednávateľ oprávnený zadržať 10% z ceny diela až do termínu odstránenia všetkých vád a nedorobkov uvedených v zápise o odovzdaní a prevzatí diela. Takto zadržanú čiastku je Objednávateľ povinný uvoľniť do 7 dní od preukázateľného odstránenia všetkých vád a nedorobkov uvedených v zápise o odovzdaní a prevzatí diela.

#### Článok VI. Zodpovednosť za vady diela a záruka

1. Zhotoviteľ zodpovedá za to, že dielo bude zhotovené podľa podmienok Zmluvy, v súlade s Projektom a podľa platných predpisov a technických noriem, a že počas záručnej doby bude mať vlastnosti dohodnuté v Zmluve.
2. Záručná doba je dohodnutá na 60 mesiacov.
3. Záručná doba začína plynúť dňom odovzdania a prevzatia diela.
4. V prípade oprávnenej vady diela dohodli zmluvné strany právo Objednávateľa požadovať a povinnosť Zhotoviteľa vadu, pokiaľ spadá do záruky za akosť, odstrániť bezplatnou opravou. Záručná doba sa predlžuje o dobu od uplatnenia reklamácie do doby odstránenia vady.
5. Prípadnú reklamáciu vady je Objednávateľ povinný uplatniť u Zhotoviteľa v písomnej forme – i faxom, s následným doručením originálu poštou alebo osobne. Reklamácia je považovaná za uplatnenú dňom jej doručenia Zhotoviteľovi.
6. Zhotoviteľ sa zaväzuje začať s odstraňovaním prípadných vád diela bezodkladne a vady odstrániť v čo najkratšom technicky možnom čase. Stanovisko k reklamácií je však povinný zaujať vždy do 7 dní od uplatnenia reklamácie.
7. Všetky úkony potrebné k odstráneniu vady, jej príčin a následkov zabezpečuje a náklady s tým spojené znáša Zhotoviteľ zo svojho.
8. O odstránení vady bude vždy spísaný záznam v ktorom sa uvedie i spôsob odstránenia vady a termín jej odstránenia.

### Článok VII. Zmluvné pokuty

1. V prípade omeškania Zhotoviteľa s termínmi vo vzájomne odsúhlasenom harmonograme, dokončením diela a jeho odovzdaním Objednávateľovi má Objednávateľ právo na zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z ceny diela za každý začatý deň omeškania.
2. V prípade omeškania Objednávateľa s úhradou faktúry má Zhotoviteľ právo na úrok z omeškania vo výške určenej podľa § 369 Obchodného zákonníka, avšak iba za predpokladu, že Objednávateľ obdržal príslušnú platbu od poskytovateľa nenávratného finančného príspevku a Objednávateľ nevykonal nápravu ani po písomnom upozornení Zhotoviteľa.
3. Za vady diela podľa každej oprávnenej reklamácie zaplatí Zhotoviteľ Objednávateľovi zmluvnú pokutu 0,5% z ceny diela. Túto zmluvnú pokutu Zhotoviteľ neplatí, ak v lehote do 7 dní od uplatnenia reklamácie vadu odstráni alebo v tejto lehote dohodne písomne s Objednávateľom primeraný termín jej odstránenia a takto dohodnutý termín odstránenia vady aj dodrží. Za meškanie s odstránením vady v takto dohodnutom termíne zaplatí Zhotoviteľ Objednávateľovi zmluvnú pokutu 16,60 Eur za každý začatý deň omeškania. Právo Objednávateľa na zmluvnú pokutu za vadné plnenie podľa prvej vety tohto bodu tým nie je dotknuté.
4. Zmluvné strany sa dohodli na písomnej forme vyúčtovania zmluvných pokút, úrokov z omeškania a náhrady škody. Dlžník je povinný vyúčtovanú pokutu, úrok z omeškania alebo náhradu škody zaplatiť do 14 dní od doručenia vyúčtovania.
5. Zaplatením zmluvnej pokuty resp. úroku z omeškania nie je dotknuté právo zmluvných strán na náhradu škody v plnej výške.

### Článok VIII. Odstúpenie od Zmluvy

1. Objednávateľ je oprávnený s okamžitou platnosťou od Zmluvy odstúpiť ak:
  - a) Zhotoviteľ bude vykonávať dielo v rozpore s dohodnutými podmienkami alebo určenými postupmi a vytýkané nedostatky neodstráni ani v primeranej dobe, ktorú mu Objednávateľ na ich odstránenie poskytne;
  - b) Zhotoviteľ bude v omeškaní s vykonávaním diela a toto omeškanie bude trvať viac ako 15 dní.
2. Zhotoviteľ je oprávnený s okamžitou platnosťou od Zmluvy odstúpiť ak:
  - a) mu Objednávateľ neposkytne dohodnuté spolupôsobenie ani v dodatočnej primeranej lehote, ktorú mu Zhotoviteľ poskytne a toto neposkytnutie spolupôsobenia zmarí Zhotoviteľovi možnosť vykonania diela;
  - b) Objednávateľ bude v omeškaní so zaplatením faktúry a toto omeškanie bude trvať viac ako 60 dní po lehote splatnosti faktúry, avšak iba za predpokladu, že Objednávateľ obdržal príslušnú platbu od poskytovateľa nenávratného finančného príspevku a Objednávateľ nevykonal nápravu ani po písomnom upozornení Zhotoviteľa.
3. Odstúpenie od Zmluvy oprávnená zmluvná strana oznámi druhej zmluvnej strane písomne. Účinky odstúpenia od Zmluvy nastávajú dňom doručenia oznámenia o odstúpení od Zmluvy druhej zmluvnej strane. Právo zmluvných strán na náhradu škody v plnej výške tým nie je dotknuté.

### Článok IX. Záverečné ustanovenia

1. Na právne vzťahy osobitne neupravené Zmluvou sa primerane vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka.
2. Objednávateľ je oprávnený vypovedať Zmluvu písomnou výpoveďou aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota je 14 dní a začína plynúť od prvého dňa nasledujúceho po dni doručenia písomnej výpovede Zhotoviteľovi.
3. Pre potreby doručovania akejkoľvek písomnosti bude miestom jej doručenia sídlo zmluvnej strany zapísané v príslušnom registri. Zmluvné strany súhlasia s tým, že písomnosti doručené do ich sídla budú považované za doručené priamo do vlastných rúk, a to aj v prípade, ak budú vrátené ako neprevzaté. Ak



- nebude možné ktorejkoľvek zmluvnej strane písomnosť doručiť na adresu jej sídla, považuje sa písomnosť za doručeníu tretím dňom odo dňa jej odoslania.
4. V prípade ak sa niektoré ustanovenie Zmluvy stane neplatným, nespôsobuje to neplatnosť celej Zmluvy a zmluvné strany sa zaväzujú neplatné ustanovenia odstrániť písomným dodatkom k Zmluve na základe vzájomnej dohody.
  5. Zmeny a doplnky Zmluvy je možné vykonať len písomnými dodatkami na základe dohody zmluvných strán. Dodatky k Zmluve nesmú byť vytvorené retroaktívne. Akákoľvek zmena Zmluvy, ktorá nebola vykonaná v súlade s ustanoveniami Zmluvy je neplatná.
  6. Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každé vyhotovenie má platnosť originálu, s určením jedno vyhotovenie pre Zhotoviteľa a tri vyhotovenia pre Objednávateľa.
  7. Zmluva nadobudne platnosť dňom podpisu druhou zmluvnou stranou a účinnosť nadobudne len v prípade kladného výsledku overenia procesu verejného obstarávania poskytovateľom nenávratného finančného príspevku. Pokiaľ nebude pridelený nenávratný finančný príspevok na realizáciu Zmluvy, Zmluva nenadobudne účinnosť.
  8. Zmluva je uzatvorená na základe vôle zmluvných strán, ktorá bola prejavovaná slobodne, vážne, určite, zrozumiteľne a rešpektuje všeobecne uznávané požiadavky vzťahujúce sa na obchodovanie. Zmluvné strany svojím vlastnoručným podpisom na znak súhlasu potvrdzujú, že si Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a bez výhrad s ňou súhlasia.

V Banskej Bystrici, dňa 27.4.2012

Banská Bystrica, dňa 28.4.2011

Za Objednávateľa:

Za zhotoviteľa:

Stredoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.  
Partizánska cesta 5, 974 00 Banská Bystrica

Ing. Marek Sýkorka - AGRO SyM  
Tr.SNP 34, 97401 Banská Bystrica

.....  
Ing. Vladimír Svrbický  
predseda predstavenstva a.s.

.....  
Ing. Marek Sýkorka  
obchodný manažér - majiteľ

.....  
Ing. Marek Žabka  
člen predstavenstva a.s.

STREDOSLOVENSKÁ  
VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ  
akciová spoločnosť  
Partizánska cesta 5  
974 00 BANSKÁ BYSTRICA  
- 9 -

*[Handwritten signature]*

**„Donovaly – Doplnujúci vodný zdroj a rozšírenie vodovodu –vrátenie poľnohospodárskej pôdy použitej na nepoľnohospodársky účel do pôvodného stavu a rekultivácia lesných pozemkov“**

**Ponúknutá cena (príloha č. 1)**

	Cena bez DPH	DPH	Cena s DPH
-technická rekultivácia	33 923,90	6 784,78	40 708,68
- <u>biologická rekultivácia</u>	<u>7 969,02</u>	<u>1 593,80</u>	<u>9 562,82</u>
Spolu	41 892,92	8 378,58	50 271,50

Banská Bystrica, dňa 28. 04. 2011





# Zadanie s výkazom výmer

Stavba: **DOMOVALY - DVZ a rozšírenie vodovodu**  
 Objekt: **Technická rekultivácia+lesný przemok**

JKSO: 827 11

Dátum:

P.Č.	KCN	Kód položky	Skrátený popis	MJ	Výmera	Cena jednotková	Cena celkom
<b>1 Práce a dodávky HSV</b>							
<b>Zemné práce</b>							
1	231	112101111	Vyrúbanie stromu listnatého vo svahu do 1:5 priem. kmeňa do 200 mm	ks	28,000	10	280,00
			28		28,000		
2	231	112101112	Vyrúbanie stromu listnatého vo svahu do 1:5 priem. kmeňa nad 200 do 300 mm	ks	13,000	14	182,00
			13		13,000		
3	231	112101131	Vyrúbanie stromu ihl.,na svahu priemeru kmeňa do 200 mm	ks	22,000	14	308,00
4	231	112101132	Vyrúbanie stromu ihl.,na svahu priemeru kmeňa nad 200 do 300 mm	ks	14,000	20	280,00
5	231	112101133	Vyrúbanie stromu ihl.,na svahu priemeru kmeňa nad 300 do 400 mm	ks	3,000	120	360,00
6	231	112101222	Vyrúbanie stromu ihl. na svahu do 1:5 priemer kmeňa nad 200 do 300 mm	ks	10,000	9	90,00
			10		10,000		
7	231	112101223	Vyrúbanie stromu ihl. na svahu do 1:5 priemer kmeňa nad 300 do 400 mm	ks	5,000	22	110,00
			5		5,000		
8	231	112101241	Vyrúbanie stromu ihl.na svahu nad 1:5 do 1:2 priemer kmeňa do 200 mm	ks	25,000	9,5	237,50
9	231	112101242	Vyrúbanie stromu ihl.na svahu nad 1:5 do 1:2, priemer kmeňa nad 200 do 300 mm	ks	21,000	15	315,00
10	231	112101243	Vyrúbanie stromu ihl.na svahu nad 1:5 do 1:2, priemer kmeňa nad 300 do 400 mm	ks	13,000	64	832,00
11	231	112201111	Odstránenie pňa v rovine a na svahu do 1:5, priemer do 200 mm	ks	43,000	14,5	623,50
			28*15		43,000		
12	231	112201112	Odstránenie pňa v rovine a na svahu do 1:5, priemer nad 200 do 300 mm	ks	23,000	28	644,00
			13*10		23,000		
13	231	112201113	Odstránenie pňa v rovine a na svahu do 1:5, priemer nad 300 do 400 mm	ks	5,000	72	360,00
			5		5,000		
14	231	112201121	Odstránenie pňa na svahu nad 1:5 do 1:2, priemer do 200 mm	ks	47,000	19,5	916,50
			22*25		47,000		
15	231	112201122	Odstránenie pňa na svahu nad 1:5 do 1:2 , priemer nad 200 do 300 mm	ks	35,000	38	1 330,00
			14*21		35,000		
16	231	112201123	Odstránenie pňa na svahu nad 1:5 do 1:2 , priemer nad 300 do 400 mm	ks	16,000	130	2 080,00
			3*13		16,000		



## Zadanie s výkazom výmer

Stavba: DONOVALY -DVZ a rozšírenie vodovodu

Objekt: Technická rekultivácia+lesný pozemok

JKSO: 827 11

Dátum:

P.Č.	KCN	Kód položky	Skrátený popis	MJ	Výmera	Cena jednotková	Cena celkom
17	001	121101001	Odstránenie ornice ručne s vodorov. premiest., na hromady do 50 m hr. do 150 mm 5270*0,1"les	m3	527,000	16	8 432,00
18	231	180401211	Založenie trávniku lúčneho výševom v rovine alebo na svahu do 1:5 5270*0,5	m2	2635,000	0,27	711,45
19	005	0057211300	Trávové semeno - výber 0,5270*80	kg	42,160	9,5	400,52
20	231	180401212	Založenie trávniku lúčneho výševom na svahu nad 1:5 do 1:2 5270*0,5	m2	2635,000	0,45	1 185,75
21	001	181201101	Úprava pláne v násypoch v hornine 1-4 bez zhuŕnenia 5270"les	m2	5270,000	0,24	1 264,80
22	001	181301311	Rozprestretie ornice na svahu do sklonu 1:5, plocha nad 500 m2,hr.do 100 m 5270*0,1*0,5"les	m2	263,500	0,42	110,67
23	231	182001132	Plošná úprava terénu pri nerovnostiach terénu nad 150-200 mm na svahu nad 1:5-1:2 5270*0,5"les	m2	2635,000	2,3	6 060,50
24	231	182001133	Plošná úprava terénu pri nerovnostiach terénu nad 150-200 mm na svahu nad 1:2-1:1 5270*0,3	m2	1581,000	3,2	5 059,20
25	001	182301131	Rozprestretie ornice na svahu so sklonom nad 1:5, plocha nad 500 m2,hr.do 100 mm 5270*0,1*0,5"les	m2	263,500	1,25	329,38
26	231	183403115	Obrobenie pôdy kultivátorom na svahu nad 1:5 do 1:2	m2	3708,000	0,15	556,20
27	231	183403152	Obrobenie pôdy bránením v rovine alebo na svahu do 1:5 3708"třp"	m2	3708,000	0,04	148,32
28	231	183403253	Obrobenie pôdy hrabaním na svahu nad 1:5 do 1:2 3708"třp"	m2	3708,000	0,16	593,28
29	312	183408322	Smykovanie na plochách jednotlivo do 1 ha, v pôde strednej 0,3708 "třp"	har	0,371	32,6	12,09
30	231	185803211	Povalcovanie trávniku v rovine alebo na svahu do 1:5 3708	m2	3708,000	0,03	111,24

**Celkom**

33 923,90

# Zadanie s výkazom výmer

Stavba: DONOVALLY -DVZ a rozšírenie vodovodu

Objekt: Biologická rekultivácia

JKSO: 827 11

Dátum:

P.Č.	KCN	Kód položky	Skrátený popis	MJ	Výmera	Cena jednotková	Cena celkom
<b>1 Práce a dodávky HSV</b>							
<b>Zemné práce</b>							
1	231	180401212	Založenie trávniku lúčneho výševom na svahu nad 1:5 do 1:2	m2	3708,000	0,44	1631,52
2	005	0057211300	Trávové semeno - výber	kg	29,664	9,5	281,81
			80*0,3708		29,664		
3	232	183404111	Nikčenie buriny chemickými prostriedkami plošným postrekom na ploche jednotlivo do 5 ha	har	0,111	52	5,77
			0,3708*0,3		0,111		
4	051	0512115000	Rezy stromov a kríkov-výba	tkS	103,000	22,1	2276,30
			100 * 1,03		103,000		
5	231	184102121	Výsadba dreviny s balom na svahu nad 1:5 do 1:2, pri priemere balu nad 100 do 200 mm	ks	100,000	1,9	190,00
6	231	184102611	Výsadba kríku bez balu do vopred vyhlbenej jamky so zaliatím na svahu nad 1:2 do 1:1 výšky do 1 m	ks	50,000	1,9	95,00
7	026	0265244900	Viačľ zob - Ligustrum vulgare Alrovirens, krík bal, d 50 - 70 cm	ks	52,500	2,85	149,63
			50 * 1,05		52,500		
8	231	184801122	Ošetrovanie vysadených drevín, na svahu nad 1:5 do 1:2	ka	150,000	3,55	532,50
			150		150,000		
9	231	184802621	Chemické odburinenie po založení kultúry v rovine alebo na svahu nad 1:5 do 1:2 postrekom naširoko	m2	3708,000	0,21	778,68
10	252	252251920700	Chemické odburinenie trávniku Bofix	/	1,854	38,5	71,38
			0,3708*5		1,854		
11	231	185802112	Hnojenie pôdy v rovine alebo na svahu do 1:5 vŕtatumom, kompostom alebo maštalným hnojom	t	14,832	12,5	185,40
			40*0,3708		14,832		
12	103	1031120000	Resalina zahradná kompostová tr. 2 vŕtká	t	14,832	46	682,27
			40*0,3708		14,832		
13	231	185802113	Hnojenie pôdy v rovine alebo na svahu do 1:5 umelým hnojivom naširoko	t	0,074	125	9,25
			0,3708*0,277TP"		0,074		
14	251	2519115500	Hnojivo priemyslové NPK	t	0,074	640	47,36
15	231	185803112	Ošetrovanie trávnikana na svahu nad 1:5 do 1:2	m2	3708,000	0,19	704,52
			3708		3708,000		
<b>99 Presun hmôt HSV</b>							



## Zadanie s výkazom výmer

Stavba: DONOVALY - DVZ a rozšírenie vodovodu

Objekt: Biologická rekultivácia

JKSO: 827 11

Dátum:

P. Č.	KCN	Kód položky	Skrátený popis	MJ	Výmera	Cena jednotková	Cena celkom
16	231	998231311	Presun hmôt pre sadovnícke a krajinárske úpravy do 5000 m vodovodne bez zvislého presunu	t	16,382 20		327,54
<b>Ostatné</b>							
17	R	EURO	Vplyv konverzie SKK na EUR	EUR	-0,003		0,00
<b>Celkom</b>							<b>7969,02</b>